



مباحثات منتظرة في واشنطن حول «الموضوعين الشائكين»

# الجملة 4 بين البارزاني والطالباني تنتظر أولبرايت

استنبول - من ابراهيم الياس

تشير الدوائر التركية المتداخلة لمباحثات انقرة بين مندوبي الفصليين الرئيسيين في الشمال العراقي الى موضوعين شائكين لن يتسنى للجملة الحالية (الثالثة) التعامل معهما، وأن جملة رابعة تنتظر تولي وزيرة الخارجية الاميركية الجديدة، مادلين أولبرايت، مهامها يوم 20 الجاري لعقدتها في واشنطن على الأرجح. وتقول الدوائر أن الموضوعين الشائكين يمثلان في الاتفاق على تسليم موارد معبر الخابور بين تركيا والشمال العراقي) وتأييد الحكومة المحلية الجديدة.

وكان مندوبون عن الحزب الديمقراطي الكردستاني الذي يرؤسه مسعود البارزاني، والاتحاد الوطني الكردستاني بزعامة جلال الطالباني، قد اجريا مباحثات يومي امس وأول من امس وصفت بأنها ايجابية.

وأكدت اوساط وزارة الخارجية التركية ان الزعيمين الكرديين البارزاني والطالباني لم يحضرا مؤتمر انقرة بسبب عدم شاعة البارزاني بإقامة حكومة محلية جديدة في المنطقة قبل التوصل الى اتفاق حول مجمل قضايا الشمال العراقي مع حكومة بغداد من جهة ولخلافته مع المسؤول الاميركي والترك حول كيفية توزيع موارد تجارة الحدود مع الطالباني من جهة أخرى.

كما ان للطالباني اسبابه الخاصة بأنه يعتقد ان اجتماعه مع المسؤولين الاميركيين والاتراك، كل على حدة، اجدى واقف له من الاجتماعات الموسعة في انقرة.

ومن هنا ساد الاعتقاد لدى المراقبين السياسيين بان هذا الاجتماع الذي حضره ممثلو الزعيمين الكرديين بالإضافة الى التركمان وفرائد بيكر السفير البريطاني في انقرة ويبراهه كل من روبرت بيليندرو مساعد وزير الخارجية الاميركية وأونور اويمن، وكيل وزارة الخارجية التركية اقتصر على بحث قضايا

تخطيط الحدود الراهنة بين الطرفين المتنازعين وكيفية توزيع قوات لجنة السلام المؤلفة من حوالي 200 شخص من التركمان والاشوريين والأكراد الكردية غير الشائكان (تقسيم موارد الخابور وتأييد الحكومة المحلية الجديدة) فهما مؤجلان الى ما بعد تولي أولبرايت مهامها الرسمية ويأمل الزعيمان الكرديان دعوتهم الى واشنطن خلال الربع الثاني من العام لحل كافة الاشكالات المتعلقة بالشمال العراقي، كما تأمل انقرة ايجاد نوع من التفاهم بين الزعيمين الكرديين من جهة وبينهم وبين بغداد من جهة أخرى. وأبدى اويمن، الرئيس التركي للاجتماع، امتناناً لحكومة لاستمرار وقف إطلاق النار بين الجانبين، كما أكد ان انقرة لن تسمح للشعاعات الانشائية ان تنسحب الى تركيا أو ان تترك صفو الاسلحة والسلام في شمال العراق.

ومن هنا تعتقد الاوساط السياسية التركية ان مباحثات انقرة لجريت لتكون اجتماعاً تمهيدياً لمعرفة مدى التزام الجانبين بقرارات اجتماع انقرة الثاني الذي عقد في 15 نوفمبر (تشرين الثاني) الماضي من جهة ومعرفة وجهة نظر الطرفين المتخاصمين حول المشاكل الرئيسية التي لا تزال قائمة بين الطرفين نوظة لتقنها الى أولبرايت لإيجاد الحل الشامل لها في الاجتماع الرابع الذي يتوقع انعقاده في واشنطن.

والمعروف ان النزاع المسلح بين الطالباني والبارزاني بدأ عام 1994 واستمر حتى 31 أغسطس (آب) 1996 عندما استطاعت قوات الحكومة العراقية إعادة احتلال اربيل وتسليمها لقوات البارزاني، فكان الاجتماع الاول للجنة السدادسية في انقرة في 30 و31 أكتوبر (تشرين الاول) 1996 الذي أقر وقف إطلاق النار بين الطرفين ومنح التركمان العراقيين دوراً اكبر في الاحداث السياسية ومحاولة حل قضايا المنطقة. وخلال ذلك عمل تركيا على حل القضية الكردية في تركيا توطئة لانسحاب منظمة حزب العمال الكردستاني من شمال العراق.

## عدي: محاولة اغتالي زادت شعبية صدام

بغداد - ا.ف.ب - رويتر: اعتبر عدي النجل الاخير للرئيس العراقي صدام حسين ان محاولة اغتياله زادت من شعبية ابيه وودع بالكشف عن منفذتي المحاولة.

ونقلت امس صحيفة بابيل التي يملكها عدي عنه قوله اثناء استقباله نائب رئيس الجمهورية طه ياسين رمضان اول من امس في المستشفى ان محاولة اغتياله كان لها اداء الله والوطن والقائد مهما اتبعوا من وسائل وسبلات خبيثة ستكشفها ونجتبتها من جوارها.

وقبل تلفزيون الشباب الذي يملكه عدي ايضا لليلة الماضية صوراً عن اللقاءات التي فيها عدي يستقبل زواره مستقيلاً على سريره ويحادثه بشيئة قصي. وكان بين زواره عدد من الوزراء في حكومة الرئيس صدام حسين.

ويؤكد عدي في مستشفاه ابن سينا ببغداد منذ 12 ديسمبر (كانون الاول) للاضي عندما أطلقت عليه النار اثناء تجوله بسيارته في حي المنصور في بغداد فاصيب بعدد من الرصاصات التي لا يزال بعضها في جسمه وفقاً لما أكد عدي نفسه.

وقال عدي اثناء استقباله وزييري الداخلية محمد زمام عبد الرزاق والعنل شبيب لزم المائي: «نحن رجال صلون ومضاربون أشداء لا نهاب السهام الطائشة الخبيثة. كل شيء ميون ما دام العراق سالماً والقائد سالماً».

وصوتت بابيل، الذين نفذوا الاعتداء بانهم دسلة من الخونة ممن باعوا ضمائرهم لاعداء الله والعراق والقائد، وكان عدي قد اتهم ايران بالضلوع في محاولة اغتياله وهو ما نفته طهران بقوله.

## متهم كردستاني يطالب بوقف المحاكمة ويتحدث عن «عدوان تركي ألماني»

بون - الشرق الأوسط

بدأت في مدينة سسلورفه عاصمة ولاية شمال الراين فيستقاليا وبرلين وميونخ ومن أخرى خلال وتحت اجراءات امن شديدة، محاكمة ثلاثة من اقطاب حزب العمال الكردستاني التركي المخطوف في ألمانيا بتهمة المشاركة في تنظيمات ارهابية وتنفيذ اعمال العنف واشغال المرافق والاداء الجسدي لكن احد المتهمين نفى التهمة وطالب بإيقاف المحاكمة معتبراً انه يتعرض لعدوان تركي ألماني مشترك. وقد وجهت النيابة العامة لتهمة الاشخاص الثلاثة الذين تتراوح اعمارهم بين 34 و40 عاماً هذه التهم باعتبارهم مسؤولين عن اعمال العنف التي جرت في عدد كبير من المدن والاقاليم الاثنية ضد الممتلكات التركية، وتفتيشهم لتعليمات قيادة الحزب المذكور في أوروبا والمانيا وما اشارت لائحة الاتهام الى الحوادث التي جرت ضد المصارف ومكاتب السفر

## قمة الاشتراكي

في أي دوري كروي عربي تلعب فرق نادي الترجي والنادي الافريقي ونادي مستقبيل المرسى والنادي الصفاقسي؟

الدوري التونسي ☐ الدوري الليبي ☐ الدوري الجزائري ☐

الاسم: \_\_\_\_\_

العنوان: \_\_\_\_\_

ص.ب.: \_\_\_\_\_

ضع إشارة (✓) أمام الاجابة الصحيحة وارسل القسيمة الاصلية ( ستستبعد القسائم المصورة)

## جوائز مسابقة الشرق الأوسط الكبرى الشهرية

**جائزة أولى 300,000 ريال**

**جائزة ثانية 100,000 ريال**

**جائزة ثالثة 50,000 ريال**

**55 جائزة قيمة كل منها 10,000 ريال**

**شروط المسابقة**

- 1 الجوائز شهرية: أولى - ثانية - ثالثة بالإضافة إلى 55 جائزة نقدية كل منها 10,000 ريال وتطلب التأهل للدخول في قرعة نتائجها إجابة جميع أسئلة الشهر الميلادي مع إرفاق كويوناتها اليومية في مطروف واحد يكتب عليه من الخارج عبارة (إجابات مسابقة الشرق الأوسط الكبرى لشهر كذا).
- 2 ترسل جميع الإجابات شهرياً الى العنوان: (مسابقة الشرق الأوسط ص.ب. ٥٠٠٢٠) جدة (٢١٥٣٣) المملكة العربية السعودية.
- ويمنح تسليم الإجابات لمكاتب (الشركة السعودية للأبحاث والنشر) أو مكاتب الشركة السعودية للتوزيع.
- 3 يحق لكل قارئ المشاركة بأي عدد من الإجابات الشهرية طالما أرفق في مطروف كل منها كويوناتها، وله حق الفوز بأي عدد من الجوائز إذا حالف رسالته التوفيق في الفوز.
- 4 يبدأ قرع الإجابات وإجراء القرعة لاختيار الفائزين بعد مضي ثلاثة أسابيع من تاريخ نهاية كل شهر.
- ويتم الإعلان عن الفائزين وتسليم جوائزهم في الشهر التالي.
- 5 تجري عمليات القرع والقرعة بمشاركة ممثل حيادي مستقل من (شركة آرثر أندرسن - المهنيس وشركاهم - محاسبين قانونيين واستشاريين) تأكيداً على نزاهة الاختيار.
- 6 لا تقبل مشاركة منسوبي (الشركة السعودية للأبحاث والنشر) وشركاتها الرئيسية والتابعة والشقيقة وأسرمهم من المسابقة.

**مسابقة الشرق الأوسط الكبرى**

**تابعوها واحصدوا المالاين**

دافع عن تزايد التبادل مع بغداد وطهران

# محافظ البنك المركزي التركي يحاول طمأنة واشنطن تجاه العراق وايران

اتتبع تركيا السياسات الاقتصادية المتشددة. وأربح من رغبة بلاده في خفض التضخم السنوي لثلاثين عاماً في المائة خلال العامين أو الثلاثة أعوام القادمة من خلال خطة تتضمن عملية الخصخصة تدريجية وإصلاح نظم الضمان والمصارف. وتوقع ان يحبط هذا البرنامج بتأثير صندوق النقد الدولي والبنك الدولي. وقال ان من المتوقع ان تزداد من صندوق النقد انقرة في الأسابيع القليلة القادمة لإجراء مباحثات بشأن البرنامج الاقتصادي. ورغم ان رئيس الوزراء التركي، نجم الدين اربكان، أعرب من قبل عن معارضة تلك التوقعات العريضة مع صندوق النقد فإن أرجيل أوضح ان بلاده ستسترحبهم المسترق، وأشار الى ان القطاع العام التركي يواجه مفوعات خجها سنة مليارات دولار من الديون الأجنبية وفوائدها في عام 1997.

وقد لاحق أمن. واجتمع المسؤولون التركيمن مع عدد من كبار المسؤولين الاميركيين من ضمنهم وزير الخزانة، روبرت روبن، الى جانب مدير صندوق النقد الدولي، ميشيل كامبسيو، ورئيس لجنة التولي جيمس وولفسون. ووصف أرجيل الاجتماعات بأنها طيبة للغاية. وتشعر واشنطن بالقلق من علاقات تركيا المتزايدة مع ايران والعراق. ويسعى خشيته أن تكون هذه العلاقات إشارة الى انضمام العراق الى المحور. وتريد أن المستويين الاميركيين شعروا بالاستياء منصفه خاصة من اتفاق ابرمه تركية مع ايران في الآونة الأخيرة لشراء ما قيمته 23 مليار دولار من الفخازن الطيعي.

وسعى محافظ البنك المركزي التركي أيضاً الى تهدئة مخاوف المسؤولين في الولايات المتحدة وفي صندوق النقد الدولي من ضعف

## «شيء من قصة أم المكارك» على الشاشة حملة إعلامية عراقية في ذكرى حرب تحرير الكويت

عمان - الشرق الأوسط

بدأت في العراق سلسلة من الفعاليات لإحياء ذكرى حرب الخليج عام 1991 التي انتهت بإخراج القوات العراقية من الكويت التي كانت قد احتلتها في أغسطس (آب) 1990. وقالت صحيفة «الدور» الناطقة باسم حزب البعث الحاكم في العراق ان هذه الفعاليات ستستهدف «استعادة مشاعر الخوف تجاه العدوان الذي استهدف البنية التحتية الاقتصادية للعراق».

ونشرت الصحف العراقية أمس تقارير وإحصاءات عن الاضرار التي لحقت بالبنية التحتية وتحطلت لوائح وأهداف الحرب التي يطلق عليها في العراق اسم «دم المكارك».

وقالت صحيفة «الجمهورية» انه لا يمكن لأي انسان حاد سوى ان يعترف بأنها المعركة الأكبر والأخطر وان الانتصار العراقي المبهر فيها فرن وسيفين اثرا بالغة الأهمية على مستقبل العرب والمشرق.

## عزيز أكد أن لا تفضطات على حكومة الكباريتي

## بغداد تنفي وجود أي خلافات سياسية مع عمان

صريحاً للغاية وإن عزيز حرص على توضيح الصورة لجهة أن لا ثواباً سياسية مغرية لدى العراق تجاه الأردن. وأكد الكباريتي من ناحية رغبة الأردن في التعاون مع العراق على أسس واضحة وصريحة. وأن لا تفضطات لدى الأردن في هذا المجال.

سياسية. وأن زيارة سابقة لوفد وزياري أردني للعراق، أسفرت عن تقاهم في الخطوط العريضة، إلا أن هناك أموراً فنية تحتاج إلى مزيد من البحث والتوضيح الأمر الذي استدعى زيارة جديدة قام بها وفد وزياري أردني رفيع المستوى لبغداد.

وأكدت ان الوفد الوزاري للوجود حالياً في بغداد يضم وزير الصناعة والتجارة المهندس علي أبو الراغب، ووزير الطاقة والثروة المعدنية الدكتور هاشم النحاس، ووزير النقل المهندس ناصر اللوزي، وهو مكلف من قبل مجلس الوزراء الأردني بالبحث في الأمور الفنية المتعلقة باستيراد النفط والبروتوكول التجاري.

وأوضحت المصارف نفسها ان لقاء الكباريتي - عزيز الأخير في عمان، وضع جداً فاصلاً لتيه كنهات حول الكباريتي وعزيز في عمان لخبراً، كان

**فندق أم القرى (أوبروي)**

**بكة المكرمة**

**أحدث فنادق الدرجة الممتازة**

**٨٠٠ متر عن الحرم المكي**

**شارع المسجد الحرام - نهاية كوبري الحجون**

**\* غرف مفردة \* غرف مزدوجة**

**\* أجنحة خاصة \* أجنحة فاخرة**

**من ١ - ١٩ رمضان**

**الغرفة المفردة (٥٨٠) ريال للييلة**

**الغرفة المزدوجة (٧٥٠) ريال للييلة**

**شاملة الإفطار والسحور**

**والنقل من وإلى الحرم كل عشر دقائق**

**- أسعار خاصة مخفضة للعشر الأواخر من رمضان -**

**للحجز والاستعلام:**

**هاتف ٥٧٠٢٢١٢ / ٥٧٤٤٠٣٤ فاكس ٥٧٤٤٠٣٤ / ٥٧٤٤٠٣٤**

**بغداد تتهم طهران بالمماطلة في التطبيع**

بغداد - وكالات الانباء - روت بغداد - وكالات الانباء - روت بغداد - وكالات الانباء - روت

أمس على تصريحات وزير الخارجية الإيراني علي أكبر صليحي التي اتهم فيها العراق ببيع النفط في تطبيع علاقاته مع إيران، واتهمته طهران بالمماطلة في تطبيع هذه العلاقات.

وقالت صحيفة «الدور» الناطقة باسم حزب البعث الحاكم في العراق في افتتاحيتها ان الرغبة المتأصلة في التطبيع «قاعدة عامة ثابتة للعلاقات بين كل بلدين وليس بين العراق وإيران، مضيفة ان إيران لا تحترم هذه القاعدة برغم ما اداه لها العراق من نية حسنة ومن رغبة صادقة في طي صفحات الماضي».

وأضافت «الدور» ان تطبيع العلاقات مع إيران يجب ان لا يأتي من طرف العراق وحده بل يجب ان يأتي من طرف إيران أيضاً ويجب ان تعبر عنه إيران بوقائع ملموسة لا مجرد كلام. وكان واثقي قد اتهم العراق في تطبيع السعي الى تطبيع العلاقات مع بلاده قاتلاً من استمرار هذه السياسة يظهر وجود عدم ثبات في القرارات السياسية وفي موضوع تطوير العلاقات مع الجيران.

وكان العراق وإيران قد خاضا حرباً استمرت ثمانية أعوام في التسعينات ولا يزال العراق يسعى للإفراج عن آلاف من الأسرى يقول أن إيران حثجهم. والقي العراق اليوم على إيران في محاولة الاعتقال التي تعرض لها عدي بن الرئيس العراقي صدام حسين في 12 ديسمبر (كانون الاول) الماضي. ويقتل إيران التهمة. وقالت صحيفة «الدور» ان إيران لا تزال تعمل للتوصل الى حل مسكئة السرى الحرب وتتدخل في شؤون العراق الداخلية.

ASHARQ AL-AWSAT (GSN 0265-7772) Published daily by Saudi Research & Marketing UK (Ltd), 1310 G Street, N.W. 750 Washington, D. C. 20005. SUBSCRIPTION RATES: One Year \$350.00 Six Months \$198.00 Second-class postage paid at Washington D.C. and additional mailing offices. POSTMASTER: Send address changes to Asharq Al-Awsat, C/O Anarch Inc. 1310 G Street NW 750 Washington, D. C. 20005 U.S.A.















## الشرق الأوسط في أكر وكوماسي تفتح الملفات القديمة للأمن العام الجديد للأمم المتحدة



أسرة كوفي أنان متجعة في حفل زواج عمته وهو يبدو في الإطار الدائري عندما كان في الخامسة من عمره



عمة كوفي تتحدث في منزلها

أكر - كوماسي (غانا):  
من غيدا فخري

فيما يبدأ كوفي أنان مهمته الصعبة في الأمم المتحدة خلفاً لبطرس غالي، تفتح الأنظار في العالم كله موجهة إليه، خصوصاً مع بدء عملية الإصلاح الشاملة التي تنتظرها المنظمة الدولية خلال ولايته.

وفي اليوم الذي دخل فيه أنان إلى مكتبه الجديد في الطابق الـ 38 من مبنى الأمم المتحدة في نيويورك، توجهت «الشرق الأوسط» إلى غانا وإلى المكان الذي ولد فيه والمنزل الذي نشأ بين جدرانها، وتحدثت إلى بلوغه التي عاش معها حتى بلوغه السادسة من العمر، ثم التقت والدته (زوجة أبيه) التي رعتهم حتى الثالثة عشرة من عمره عندما التحق بمدرسة داخلية في كيب كوست قبل أن يغادر مسقط رأسه لأكمل دراسته الجامعية في الولايات المتحدة.

واسم أنان هو في الواقع اسم مختصر لعائلة «أنا» وأصله من منطقة أشتاني، وعنه أربعة أبناء كوفي فنعاه يوم الجمعة ويطلق عادة على الولائد الذين يولدون أيام الجمعة.

ويقول جميع الذين التقاهم في «الشرق الأوسط» في غانا، أنه لو لم يكن كوفي أنان أصيلاً عاماً للأمم المتحدة لكان أصيلاً زعيم قبيلة «كرونتو» التي تعيش في بلدة كونونجو الواقعة في منطقة أشتاني الغنية بمناجم الذهب. وحسب شجرة العائلة فإن أنان ينحدر من أسرة لها جذور ملكية تابعة للسلالة الأشتانية التي حاربت سنوات طويلة ضد بريطانيا حتى الاستقلال في العام 1957. ولا تزال السلالة الأشتانية بالإنجازات العديدة أشهر العرش إلى يومنا هذا، أسرة ذات نفوذ قوي ولو كان رمزياً.

ويعرف الملك الأشتاني، وهو منصب يشغله حالياً أبوكو واري الثاني، باسم «أساتنتيه»، أي ملك الملوك وحارس الأسرار الأشتانية وقائد الروحي.

وقد ارتبطت عائلة أنان بالسلالة الأشتانية منذ سنوات طويلة، ثم زادت وثوقاً عندما منح ملك الملوك أحد أفراد العائلة لقب «التوجونيه»، وهو لقب رمزي فقط لكنه يعطي حامله امتيازات كمشيرة أبدياً وسبيل دخول مباشرة عند الملك. وعلى الرغم من وجود العديد من الزعماء في غانا، فإن عدد الذين يتمتعون بهذا الأسماء قليل جداً، وبين هؤلاء أحد أجداد كوفي أنان الذي يقال أنه كان حلاق الملك، أي الشخص الذي يقوم باقتطاف كل شعرة بيضاء في رأسه بالمقص الذهني، كي يبقى في منزل لائق وحديث أمام شعبه في المناسبات الهامة.

## كوفي أنان من أسرة لها جذور ملكية قديمة ولو بقي في غانا لأصبح زعيم قبيلة «كرونتو»

فكتوريا أنان: أنا فخورة بما حققه ابني وسينجح في مهمته لأنه لا يقبل المهادنة



كوفي أنان بعد انتخابه

صور خاصة بالشرق الأوسط  
العلينا بشؤون اللاجئين في نيويورك، وحينما قيل أن يعود أخيراً ليستقر في مقر المنظمة الدولية في نيويورك، وتزوج كوفي زوجته الحالية السودانية ثانياً في منتصف الثمانينات، وهي رسامة أقرت مهنتها السابقة كصحافية وقاضية لتحريف الرسم ومشهور عن والده بأنه أحد أبرز الدافعين عن اليهود الذين ارتبطوا بقضية الهولوكوست. ولأن ولدين من زوجته الأولى تبني هما «إمام» وهي في السادسة والعشرين من عمرها وتعمل في وول ستريت و«كوجو» الذي يبلغ الثالثة والعشرين من عمره ويقع في لاجوس.

وفي أكر التقت «الشرق الأوسط» فيكتوريا أنان التي عاشت معه سنوات طفولة. وكانت والدة كوفي الحقيقية قد توفيت عندما علمت بالشرق الأوسط منذ فترة قليلة فقط، ولم يعش كوفي مع أمه لأنه كان يرافق والده في أي مكان كان يستقر فيه مع زوجته فيكتوريا.

وتعيش فيكتوريا منذ وفاة زوجها في منزل إحدى بناتها «سي كوني» في أكر. وكوفي هو الثالث في عائلة مؤلفة من 5 أولاد، وقد توفيت شقيقته التوائم في العام 1990 وكانت تقسم في نيويورك. وله شقيق آخر يعمل في نيويورك في إحدى المؤسسات الاستشارية.

وتبلغ فيكتوريا 88 عاماً، وهي امرأة خضلة الجسم لكنها ودية وباسمة إضافة إلى أنها طليقة. وبسبب بطفلة لم تأخذها منها السنوات الطويلة. وتقول فيكتوريا «إن وصول كوفي إلى منصب الأمين العام للأمم المتحدة يأتي نتيجة لسنوات طويلة من القمع والجهد، وبولها وأنه كان أصعباً من المدرسة، وكان يناقش ويجادل باستمرار في المواضيع السياسية، وتقول: «لم يكن يرفع صوته أبداً لكنه ليس من النوع الذي يقبل بالمهادنة أو الحلول الوسط، وعن جواباته تقول: فيكتوريا أنه كان مولعاً بكرة القدم وكان باستمرار يأتي إلى المنزل مع رفاقه للعب كرة في الحديقة، وتذكر فيكتوريا أيضاً كم كان كوفي معجباً بالحرب الديمقراطية الذي دعمه سنوات طويلة، وتضيف أن اهتمامه بالسياسة لم يكن غريباً فوالده كان يهتم بالسياسة أيضاً فليل أنه أصبح وزيراً قبل وفاته، وختمت حديثها قائلة: إن كوفي تعجب كثيراً في حياته إلى أن وصل إلى مركزه الحالي، وأنها متأكدة أنه سينجح في المنصب الذي يشغله الآن لأنه إنسان مجتهد وتكي ورجل مباديء.

أحد أقدم المدارس في غانا المعروفة عن كوفي أثناء دراسته في المدرسة، مشيراً من نوعية الطعام فيها. وكان هذا دليلًا باكراً عن شخصيته المتميزة، وتحليله بصفاته المسؤولية والمباديء، ثم عاد كوفي إلى كوماسي حيث ولد، فالتحق ببرنامج ثانوي تابع لجامعة العلوم والتكنولوجيا، وكان كوفي في ذلك الوقت من الرياضيين البارزين خصوصاً في سباق العدو السريع، وكذلك في سباق القفز، ومثل بلاده في هذه الرياضة. وغان كوفي غانا في العام 1959 وهو في الـ 21 من عمره بمنحه من مؤسسة فورد، لدراسة الحقوق في جامعة كوليدج، مينيسوتا حيث تابع دراسته الجامعية في «ماكليستر كوليدج»، ونال إجازة في الاقتصاد كما حان على المرتبة الأولى في مسابقة للإلقاء تمين من خلالها بوضوح النطق وفصاحة في الإعراب عن أفكاره وعمق وهذوه.

ومر كوفي بعد ذلك في المعهد الجامعي للدراسات الدولية العليا في جنيف، ثم التحق بمنظمة الصحة العالمية التابعة للأمم المتحدة، وقرر كوفي في العام 1971 وهو في الثالثة والثلاثين من عمره أن يستأنف دراسته العليا، بعد أن كان أخصي خمس سنوات في أدب أسبانيا يعمل في اللجنة الاقتصادية لأفريقيا، فالتحق بمعهد ماساتشوستس للتكنولوجيا «ام. آي. تي» حيث تخرج بشهادة ماجستير في العلوم الإدارية. وبالرغم من أن كوفي عمل معظم حياته في وظائف تابعة لمنظمة الأمم المتحدة فقد عاد إلى غانا في عام 1974 وعمل لمدة عامين مديراً للمكتب السياسي، إلا أنه قرر مغادرة البلاد مجدداً إلى الخارج وكان قد انفصل عن زوجته الأولى التي التحق بحرية خلال مدة التي أمضاها في غانا. وعمل أنان لفترة في المفوضية

سبب ظروف عمله، ولم تحف العمة فرحها بفوز ابن أخيها بمنصبه الجديد وقالت إنهما متأكدان أنه سينجح في مهمته وأن تعليمها المبكر له سيكون مشمراً. وأضافت أنها احتفلت بخبر تعيينه أصيلاً عاماً للأمم المتحدة بإقامة احتفال كبير تضمنه عملاً خاصة لكوفي في جناح في مهمته.

وحزمت العمة فيليبيا أيضاً على القول أنه ليس هناك أي شواهد أو عيوب في منزل العائلة مؤكدة أنه وليس في البيت إلا الكرامة والشرف.

وقد تعلم كوفي في هذا البيت إلى أن بلغ من السادسة عندما بدأ بدوام في مدرسة مانتيسيم الداخلية في كيب كوست وهي

بداية القرن من أبرز المنازل في المدينة. وتعيش في هذا المنزل اليوم عمة كوفي فيليبيا كلاس بيتر وهي معلمة مدرسة متقاعدة لا تزال تحفظ بصور قديمة للعائلة، منها صورة زواجها التي يبدو فيها كوفي وهو في الخامسة من عمره، عندما كانت تتولى تربيته وتعليمه. وهناك أيضاً صورة أخرى لأحد أفراد العائلة الذين شغلوا منصب «التوجونيه»، حلاق الملك، وهو أثير آخر على علاقة أنان بالأسرة الملكية الأشتانية. وفي المنزل لا يزال الأثاث القديم على حاله، وهو نفس الأثاث الذي نشأ عليه كوفي باستثناء السرير الذي ولد فيه والذي تحول مع مرور السنين من

الحجرة. وتعيش في هذا المنزل اليوم عمة كوفي فيليبيا كلاس بيتر وهي معلمة مدرسة متقاعدة لا تزال تحفظ بصور قديمة للعائلة، منها صورة زواجها التي يبدو فيها كوفي وهو في الخامسة من عمره، عندما كانت تتولى تربيته وتعليمه. وهناك أيضاً صورة أخرى لأحد أفراد العائلة الذين شغلوا منصب «التوجونيه»، حلاق الملك، وهو أثير آخر على علاقة أنان بالأسرة الملكية الأشتانية. وفي المنزل لا يزال الأثاث القديم على حاله، وهو نفس الأثاث الذي نشأ عليه كوفي باستثناء السرير الذي ولد فيه والذي تحول مع مرور السنين من

فيها كوفي في العام 1938 في منزل أنجوا أديم جنة أبيه في حي يومياتا في إحدى ضواحي مدينة كوماسي في بداية القرن الحالي، بعد أن عكسرت بلسة كونونجو لتستقر في مدينة كوماسي. وزارت «الشرق الأوسط» مدينة كوماسي التي تبعد حوالي أربع ساعات بالسيارة عن العاصمة أكر، مروراً ببلدة كونونجو حيث عاش أجداد كوفي. وعلى طول الطريق كانت تبدو المنازل العالية التي تغطي الغابات الاستوائية المنتشرة بكثرة.

وتعتبر كوماسي ثاني أكبر المدن في غانا. أما البيت الذي ولد فيه كوفي فهو يجمع بين البساطة والعراقة وكان عندما بني في

فيها كوفي في العام 1938 في منزل أنجوا أديم جنة أبيه في حي يومياتا في إحدى ضواحي مدينة كوماسي في بداية القرن الحالي، بعد أن عكسرت بلسة كونونجو لتستقر في مدينة كوماسي. وزارت «الشرق الأوسط» مدينة كوماسي التي تبعد حوالي أربع ساعات بالسيارة عن العاصمة أكر، مروراً ببلدة كونونجو حيث عاش أجداد كوفي. وعلى طول الطريق كانت تبدو المنازل العالية التي تغطي الغابات الاستوائية المنتشرة بكثرة.

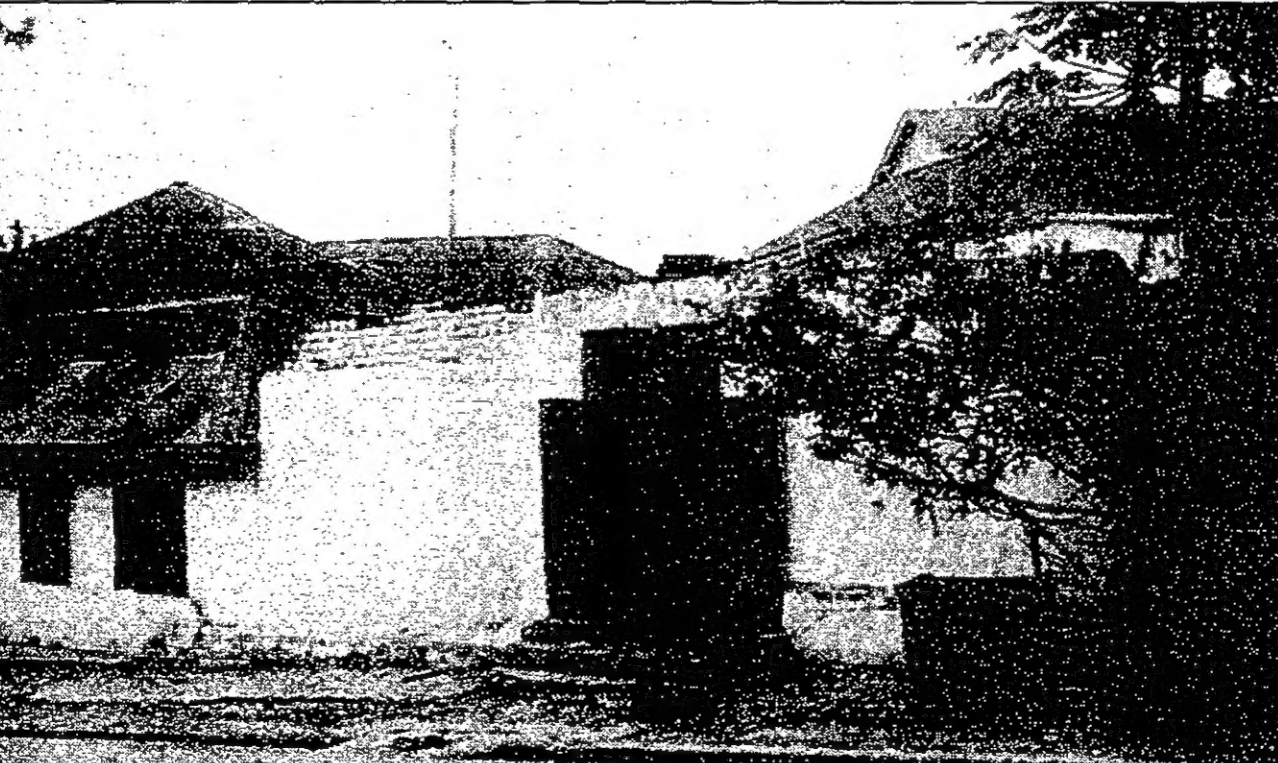
وتعتبر كوماسي ثاني أكبر المدن في غانا. أما البيت الذي ولد فيه كوفي فهو يجمع بين البساطة والعراقة وكان عندما بني في

وتشغل والد كوفي العديد من المناصب الهامة في المؤسسات الكبرى في غانا كالمنصرف التجاري والشركة التجارية الوطنية. كما أصبح في العام 1971 ممثلاً لمنظمة أشتاني ثم وزيراً.

وعرف خلال حياته الطويلة بارتباطه العميق بالخدمة الإنسانية، وكان بين أبرز رواها في غانا والبول الأفريقية الأخرى، كما شارك في تأسيس حزب المؤتمر القومي الذي قاد الكفاح من أجل استقلال غانا.

ويقول صديق لوالد كوفي، هو بافور أكونو، الناطق بلسان الملك، بأن «أتش آر» كان رجلاً تائباً وأنه عرف بمزايا عديدة منها أخلاقه الرفيعة واحترامه وتقديره للناس الذين يعيشون حوله.

ويعيش أكونو في مدينة كوماسي وهي المدينة التي ولد



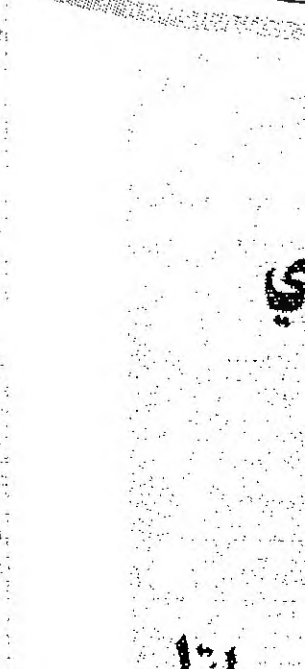
المنزل الذي عاش فيه كوفي في حي يومياتا في إحدى ضواحي مدينة كوماسي حتى بلوغه السادسة من عمره

الأمير نواف بن فيصل بن فهد،  
نعم.. أنا «أسير الشوق»  
ومسرور بمن أدعى أنه قاتل شعاري  
رمز الأثرياء في أوروبا.. عصاة!  
السيجار الفاخر،  
متعة رجالية بأيد نسانية  
علم الهرمونات يؤكد: رجال بلا كهولة!

ولي عهد قطر  
جاسم بن حمد:  
ثقافة أمه  
وثقفة والده

الرجاء  
في عهد قطر...  
عبد الله بن حمد  
والأخى علي الميناس







## الشرق الأوسط

جريدة العرب الدولية

تصدرها الشركة السعودية  
للأبحاث والتسويق  
والإعلامية H.S. SAUDI RESEARCH & MARKETING (U.K.) LIMITED  
في كل من: القاهرة، الرياض، جدة، الكويت، الدار البيضاء، القاهرة، بيروت، فرانكفورت، ماربيليا، لندن، نيويورك.

PUBLISHED BY: H.S. SAUDI RESEARCH & MARKETING (U.K.) LIMITED

الناشران: Hisham Ali Hafez, Mohammed Ali Hafez

رئيس التحرير: عثمان العمير

Editor-in-Chief: Othman Al-Omeir

عضو مجلس الإدارة المنتدب: محمد معروف الشيباني

المدير العام: هشام مصطفى زاهد

للشركة العربية السعودية

المدير العام: ياسر كامل الدباغ

للشركة المتحدة وروسيا

Managing Director: Yasser K. El-Dabbagh

U.K & Europe

المقر الرئيسي: Arab Press House, 184 High Holborn, London WC1V 7AP

تلفون: 0171- 8318181 FAX No: 0171 8312310

Telex: 889272 ARABNS G22352 MANAGE G

aaa.editorial@hhsaudi.co.uk

البريد الإلكتروني: BUREAU

SAUDI ARABIA

المكتب الرياض: Riyadh Office

مبنى المجموعة السعودية للإعلام والتسويق، حي الأبرار، طريق مكة المكرمة، طابق ثامن، الرياض، ص.ب. 478، هاتف: 4419933 - 4419930

مكتب جدة: Jeddah Office

مبنى الشركة السعودية للإعلام والتسويق، طريق المدينة، خلف سماء وزارة الإعلام، جدة، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب القاهرة: Cairo Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق القاهرة، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب الكويت: Kuwait Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق الكويت، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب عمان: Muscat Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق عمان، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب دبي: Dubai Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق دبي، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب لندن: London Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق لندن، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب باريس: Paris Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق باريس، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب موسكو: Moscow Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق موسكو، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب واشنطن: Washington Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق واشنطن، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب بيروت: Beirut Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق بيروت، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب عمان: Muscat Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق عمان، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب دبي: Dubai Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق دبي، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب لندن: London Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق لندن، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب باريس: Paris Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق باريس، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب موسكو: Moscow Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق موسكو، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب واشنطن: Washington Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق واشنطن، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب بيروت: Beirut Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق بيروت، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب عمان: Muscat Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق عمان، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب دبي: Dubai Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق دبي، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب لندن: London Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق لندن، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب باريس: Paris Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق باريس، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب موسكو: Moscow Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق موسكو، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب واشنطن: Washington Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق واشنطن، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب بيروت: Beirut Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق بيروت، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب عمان: Muscat Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق عمان، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب دبي: Dubai Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق دبي، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب لندن: London Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق لندن، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب باريس: Paris Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق باريس، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب موسكو: Moscow Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق موسكو، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب واشنطن: Washington Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق واشنطن، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب بيروت: Beirut Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق بيروت، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب عمان: Muscat Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق عمان، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب دبي: Dubai Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق دبي، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب لندن: London Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق لندن، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب باريس: Paris Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق باريس، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب موسكو: Moscow Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق موسكو، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب واشنطن: Washington Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق واشنطن، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب بيروت: Beirut Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق بيروت، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب عمان: Muscat Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق عمان، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب دبي: Dubai Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق دبي، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب لندن: London Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق لندن، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب باريس: Paris Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق باريس، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب موسكو: Moscow Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق موسكو، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

مكتب واشنطن: Washington Office

مبنى الشركة العربية للتسويق، طريق واشنطن، ص.ب. 478، هاتف: 6691649

## البحرين مطمئنة إلى حقها التاريخي وقطر تعتبرها حقها وأرضها (1 من 2)

هدى الجسيني

مسؤول بحريني: لن نقبل أن تطرح

جزيرة «حوار» ثلث مساحة البحرين، في

المزاد القطري ● مسؤول قطري: إن قطر لا

تطالب ولو بشبر واحد من أرض البحرين،

لكن «حوار» أرض قطرية توارثها الأجداد

عبر التاريخ

رغم المحاولات التي تبذلها اللجنة الخليجية لتفكيك

الأجزاء بين قطر والبحرين، فإن الخلاف الأساسي الذي

أبعد الدولتين التفتيحين في بعضهما البعض، ياق حتى

يصدر قرار محكمة العدل الدولية، أو إلى أن تقدم المحكمة

العربية السعودية لحل بحسب الخلاف إنما يرضي

الطرفين، وللأسف، فإن اللجنة الخليجية التي وعدت

بإقامة أخرى لإعادة الدور المغدور بين قطر والبحرين، في

لجنة تسوية، لكسب الوقت، فلا البحرين راضية بإهمال

أساس النزاع، ولا قطر توافق على المس باتفاق 1990 الذي

نص على إحالة النزاع حول جزيرة حوار، إلى محكمة

العدل الدولية، «كما أنها اعترضت على عبارة جاءت في

أحد البنود، «يتفق البلدان على وقف الحملات الإعلامية

للتباعد تمهيدا لزيد من الجهود لتسوية النزاع الإقليمي».

وفي لقاء لي مع مسؤول بحريني كبير، شملت عن

النزاع بين بلاده وقطر، وأشار إلى أن قضية النزاع حول

جزيرة حوار، وصلت إلى محكمة العدل الدولية عن طريق

طرف واحد، وعلى واحد.

ويوضح، بلده وافقتا على الذهاب إلى المحكمة باتفاق

الطرفين، لكن القطريين استغلوا الظروف وإلغوا مضمون

النوطة ونهجا بمفردهم وقدموا مطالبهم من طرف واحد.

نحن كنا وما زلنا نريد ختم مفاوضات إعادة النزاع إلى

البحرين، اعترضنا على أن تنقل المحكمة في الطلب

القطري فقط ونحن سندخل إلى المحكمة لتأكيد بطلان

الادعاء القطري. إن قبل أن تطرح ثلث مساحة البحرين في

المزاد القطري، لا يمكن أن نقبل.

ويقول المسؤول البحريني، إن قطر بنت قضية من لا

شيء، وأقامتها على لا شيء، فهي حسب قوله، لم تمارس

في يوم من الأيام السيادة على هذه الجزيرة بينما ورثت

البحرين السيادة على المنطقة، حتى جاءت بريطانيا وأقرت

حجودا، اعطت بموجبها الوزارة التي، وأبقت كل شيء

آخر للبحرين، ويضيف المسؤول، «الآن نقول قطر إن ما

اعطتها آياه بريطانيا خاتمة، وما ليس لنا ذهب إلى

المحكمة الدولية لتأخذها، وإذا قمنا مسافة المطالبات لن

نتنهي المنطقة من المشاكل، نحن نرفض المطالبات من

الأساس.

ويقول المسؤول البحريني، إن البحرين ترفض التوجه

إلى محكمة العدل الدولية، وهي قدمت أوراقها الآن، ولذا دفع

عن حقا، لكن ماذا يحدث إذا حكمت المحكمة لقطر؟ يقول

المسؤول البحريني: نحن مطمئنون لحقنا من الناحية

القانونية، ولا نعتقد بأن المحكمة الدولية ستقرر لقطر

بإحاطتها ثلث مساحة البحرين. هذه الجزيرة (حوار)

ليست ملكا لقطر، لأنها ملك للبحرين ولشعب البحرين.

مسألة الإخذ والاطع مسألة خيرية.

ويؤكد المسؤول البحريني: قضيتنا قوية، ألمانيا في

السياق أقاموا هناك، حتى صممت الإسماعيل ما زالت

موجودة ولبنيا مشاريع سياحية، لا تقبل بأحد الوسط

ونحن لما لا نكتم عن حلول وسط ونحن نقول إن هذه

مطالبات لا أساس لها، ويجب أن لا تكون أصلا، إن قطر

استغلت ظروفها الإقليمية وإحتياجات خاصة بها، ولكن كل

الشروط القطرية أضاعها والاحتلال والاحتلال لا تبرر

مزامنتها حق حقا.

في المقابل، قال لي مسؤول قطري كبير ومقر من

أصحاب اتخاذ القرار، إن قطر ترفض اتهامها بأنها فجأة

بدأت تطالب بالبحرين، وأن أصل هذا الكلام غلط، إن قطر

تطالب بالبحرين منذ رحلت بريطانيا وحتى قبل رحيلها،

وقطر تعبر إن هذا حقها وهذه أرضها وهذا أمر ثابت عن

التاريخ، والمطالبات ليست صفة، ولم تأت بعد رحيل

بريطانيا كما تصورون أو يتصور الواهمون، مطالباتنا

ليست وليدة الساعة وليست وليدة التاريخ، ولأننا

الجزيرة حق مكتسبة، حق وطني يطالب به النظام

السياسي، وإذا لم يطالب به النظام السياسي فسوف

يطالب به المواطن، والمواطن يطالب الحكومة بأن لا تقدر

بشبر واحد من أرضه.

وأقول للمسؤول القطري، إن البحرين في المقابل

تطالب بإزالة فيجيبي، إن محكمة العدل الدولية طلبت من

البحرين أن تقدم حل مطابقتها، فلماذا لم تأت، كتلة

سيطرة، إن الجغرافيا تطبق والتاريخ يطق الحقيقة،

وإذا جاء أحدهم وأقام على الحقيقة شهر أو شهرين أو

حتى ولد في هذه المنطقة، فهل يعني هذا أن مواطن وسكان

للزحف، إن تقديري في بقية في بريطانيا، حتى لو سكت

فيها عشر سنوات لم يعني هذا أنها ملكها، وإذا اشترتها

تصبح ملكي، وإذا اشترتها، أنا كنت تدينها إيجارا أو

القطري.

شركة الإمارات للطباعة والنشر والتوزيع

الدار العامة بـ 5000 هاتف: 637688 - 637689

شركة دار الكويت

مطبع: 2417610 - 2417619

الاشتراك السنوي 1400 ريال سعودي (375 دولار) ترسل بديك مصوفي

مصدق على عنوان الشركة السعودية للتوزيع

ص.ب. 13195 - 21493 - 21493 - 21493 - 21493

ص.ب. 13195 - 21493 - 21493 - 21493 - 21493

ص.ب. 13195 - 21493 - 21493 - 21493 - 21493

ص.ب. 13195 - 21493 - 21493 - 21493 - 21493

ص.ب. 13195 - 21493 - 21493 - 21493 - 21493

ص.ب. 13195 - 21493 - 21493 - 21493 - 21493

ص.ب. 13195 - 21493 - 21493 - 21493 - 21493

ص.ب. 13195 - 21493 - 21493 - 21493 - 21493

ص.ب. 13195 - 21493 - 21493 - 21493 - 21493

ص.ب. 13195 - 21493 - 21493 - 21493 - 21493

ص.ب. 13195 - 21493 - 21493 - 21493 - 21493

ص.ب. 13195 - 21493 - 21493 - 21493 - 21493

ص.ب. 13195 - 21493 - 21493 - 21493 - 21493

ص.ب. 13195 - 21493 - 21493 - 21493 - 21493

ص.ب. 13195 - 21493 - 21493 - 21493 - 21493

ص.ب. 13195 - 21493 - 21493 - 21493 - 21493

ص.ب. 13195 - 21493 - 21493 - 21493 - 21493

ص.ب. 13195 - 21493 - 21493 - 21493 - 21493

ص.ب. 13195 - 21493 - 21493 - 21493 - 21493

ص.ب. 13195 - 21493 - 21493 - 21493 - 21493

ص.ب. 13195 - 21493 - 21493 - 21493 - 21493

ثلاث رسائل تركها الصادق

المهدي، قبل خروجه من السودان،

تصحب كلها في بق اجراس الخطر مما

تتجه نحوه الامور











## رحلات جوية منتظمة بين عمان وحيفا اعتباراً من اليوم

عمان، الشرق الأوسط

تبدأ اليوم الخميس الرحلات الجوية المنتظمة بين مطار عمان وحيفا تنفيذاً لاتفاقية النقل بين الأردن وإسرائيل. وقال عاهد مطار عمان: «تبدأ اليوم الرحلات الجوية المنتظمة بين عمان وحيفا اعتباراً من اليوم». وأضاف عاهد مطار عمان: «تبدأ اليوم الرحلات الجوية المنتظمة بين عمان وحيفا اعتباراً من اليوم». وأضاف عاهد مطار عمان: «تبدأ اليوم الرحلات الجوية المنتظمة بين عمان وحيفا اعتباراً من اليوم».



# الشرق الأوسط

## اقتصادي

### BUSINESS & FINANCE

## الذهب يفقد 5 دولارات وينخفض إلى أدنى مستوياته منذ 3 سنوات

لندن، الشرق الأوسط

تراجع سعر الذهب اليوم في لندن إلى أدنى مستوياته منذ 3 سنوات. وسجل الذهب في لندن 353 دولاراً للاونصة (الاونصة 31.1 غراماً) وهو أقل من 5 دولارات عن مستواه في 15 نوفمبر 1994. وسجل الذهب في لندن 353 دولاراً للاونصة (الاونصة 31.1 غراماً) وهو أقل من 5 دولارات عن مستواه في 15 نوفمبر 1994.

وقال محللون أن الانخفاض في سعر الذهب يرجع إلى انخفاض الطلب على الذهب في الصين وروسيا. وأضاف محللون أن الانخفاض في سعر الذهب يرجع إلى انخفاض الطلب على الذهب في الصين وروسيا. وأضاف محللون أن الانخفاض في سعر الذهب يرجع إلى انخفاض الطلب على الذهب في الصين وروسيا.

ومما أثر في انخفاض سعر الذهب في لندن هو انخفاض سعر الذهب في نيويورك. وأضاف محللون أن انخفاض سعر الذهب في لندن يرجع إلى انخفاض سعر الذهب في نيويورك. وأضاف محللون أن انخفاض سعر الذهب في لندن يرجع إلى انخفاض سعر الذهب في نيويورك.

## صرف أرباح «السعودي البريطاني» في 23 من الشهر المقبل

الرياض، الشرق الأوسط

حدد البنك السعودي البريطاني يوم الخميس والعشرين من شهر يناير (كانون الثاني) الجاري موعداً لتسليم مبالغ الأرباح لمساهمي الشركة.

وقال البنك السعودي البريطاني: «تسليم مبالغ الأرباح لمساهمي الشركة». وأضاف البنك السعودي البريطاني: «تسليم مبالغ الأرباح لمساهمي الشركة».

ويذكر أن البنك السعودي البريطاني قد أعلن عن توزيع الأرباح على مساهمي الشركة. وأضاف البنك السعودي البريطاني: «تسليم مبالغ الأرباح لمساهمي الشركة».

## بمبلغ يفوق 4.5 مليار «إيكو»

## برنامج «ميدا» ينطلق قريباً لتمويل المشروعات الأوروبية المغاربية المشتركة

ميلانو، من محث شقيق

يبلغ رصدهم حصة من هذه الاستثمارات لتمويل مشروعات في مجالات مختلفة. وأضاف البرنامج: «تسليم مبالغ الأرباح لمساهمي الشركة».

ويذكر أن البرنامج «ميدا» قد أعلن عن تمويل مشروعات في مجالات مختلفة. وأضاف البرنامج: «تسليم مبالغ الأرباح لمساهمي الشركة».

وفي راي آخر، أعلن البرنامج «ميدا» عن تمويل مشروعات في مجالات مختلفة. وأضاف البرنامج: «تسليم مبالغ الأرباح لمساهمي الشركة».

## لواجهة تحديات مرحلة تحرير تجارة المنسوجات في العالم

## «الإمارات الصناعية» يطالب بإعادة النظر في وقف تراخيص مصانع الملابس

أبوظبي، من عبد العزيز السميقي

طالب مصرف الإمارات العربية المتحدة بإعادة النظر في وقف تراخيص المصانع لإنتاج الملابس الجاهزة. وأضاف المصرف: «تسليم مبالغ الأرباح لمساهمي الشركة».

ويذكر أن المصرف قد أعلن عن وقف تراخيص المصانع لإنتاج الملابس الجاهزة. وأضاف المصرف: «تسليم مبالغ الأرباح لمساهمي الشركة».

وفي راي آخر، أعلن المصرف عن وقف تراخيص المصانع لإنتاج الملابس الجاهزة. وأضاف المصرف: «تسليم مبالغ الأرباح لمساهمي الشركة».

تسليم مبالغ الأرباح لمساهمي الشركة. وأضاف المصرف: «تسليم مبالغ الأرباح لمساهمي الشركة».

ويذكر أن المصرف قد أعلن عن وقف تراخيص المصانع لإنتاج الملابس الجاهزة. وأضاف المصرف: «تسليم مبالغ الأرباح لمساهمي الشركة».

وفي راي آخر، أعلن المصرف عن وقف تراخيص المصانع لإنتاج الملابس الجاهزة. وأضاف المصرف: «تسليم مبالغ الأرباح لمساهمي الشركة».

## 15 في المائة معدل ارتفاع أسعار المساكن في لندن خلال العام الماضي

لندن، الشرق الأوسط

ارتفعت أسعار المساكن في لندن خلال العام الماضي بنحو 15 في المائة. وأضاف محللون أن ارتفاع أسعار المساكن يرجع إلى انخفاض الطلب على المساكن في لندن.

وقال محللون أن ارتفاع أسعار المساكن يرجع إلى انخفاض الطلب على المساكن في لندن. وأضاف محللون أن ارتفاع أسعار المساكن يرجع إلى انخفاض الطلب على المساكن في لندن.

وفي راي آخر، أعلن محللون أن ارتفاع أسعار المساكن يرجع إلى انخفاض الطلب على المساكن في لندن. وأضاف محللون أن ارتفاع أسعار المساكن يرجع إلى انخفاض الطلب على المساكن في لندن.

وتذكر أن محللون أن ارتفاع أسعار المساكن يرجع إلى انخفاض الطلب على المساكن في لندن. وأضاف محللون أن ارتفاع أسعار المساكن يرجع إلى انخفاض الطلب على المساكن في لندن.

أسعار المساكن في لندن خلال العام الماضي بنحو 15 في المائة. وأضاف محللون أن ارتفاع أسعار المساكن يرجع إلى انخفاض الطلب على المساكن في لندن.

وقال محللون أن ارتفاع أسعار المساكن يرجع إلى انخفاض الطلب على المساكن في لندن. وأضاف محللون أن ارتفاع أسعار المساكن يرجع إلى انخفاض الطلب على المساكن في لندن.

أسعار المساكن في لندن خلال العام الماضي بنحو 15 في المائة. وأضاف محللون أن ارتفاع أسعار المساكن يرجع إلى انخفاض الطلب على المساكن في لندن.

وقال محللون أن ارتفاع أسعار المساكن يرجع إلى انخفاض الطلب على المساكن في لندن. وأضاف محللون أن ارتفاع أسعار المساكن يرجع إلى انخفاض الطلب على المساكن في لندن.



رمضان كريم  
عبر عن فرحك  
وسهاحتك ب...  
CORAL Chocolate

## الإعناق السنوي 200 مليون دولار

## «الإنترنت» و«الفاكس» يزا حمان شركات البريد السريع

بجاء، الشرق الأوسط

قررت مصادر اقتصادية في دبي إجمالي ما يتفق في سوق البريد السريع في المنطقة العربية بنحو 200 مليون دولار. وأضاف المصدر: «تسليم مبالغ الأرباح لمساهمي الشركة».

ويذكر أن المصدر قد أعلن عن وقف تراخيص المصانع لإنتاج الملابس الجاهزة. وأضاف المصدر: «تسليم مبالغ الأرباح لمساهمي الشركة».

وفي راي آخر، أعلن المصدر عن وقف تراخيص المصانع لإنتاج الملابس الجاهزة. وأضاف المصدر: «تسليم مبالغ الأرباح لمساهمي الشركة».

## مطلوب لشركة مقاولات

مهندسون (مدني - ميكانيكا - كهرباء) وذلك للعمل بمشاريع الشركة برباع (الأفضلية للسعوديين) وذلك بالشروط التالية:

1- خبرة بتفصيل وإدارة مشاريع المقاولات وأعمال الصيانة  
2- لا تقل عن 10 عاماً  
3- إجادة اللغة الإنجليزية  
4- لا يقل عن 10 عاماً  
5- لا يقل عن 10 عاماً

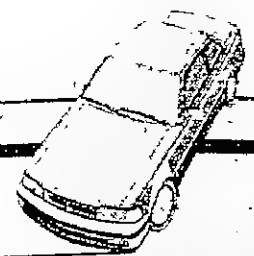
للمزيد من التفاصيل يرجى الاتصال على الرقم 6624 1111 أو 6624 1112. وأضاف المصدر: «تسليم مبالغ الأرباح لمساهمي الشركة».

أسعار المساكن في لندن خلال العام الماضي بنحو 15 في المائة. وأضاف محللون أن ارتفاع أسعار المساكن يرجع إلى انخفاض الطلب على المساكن في لندن.

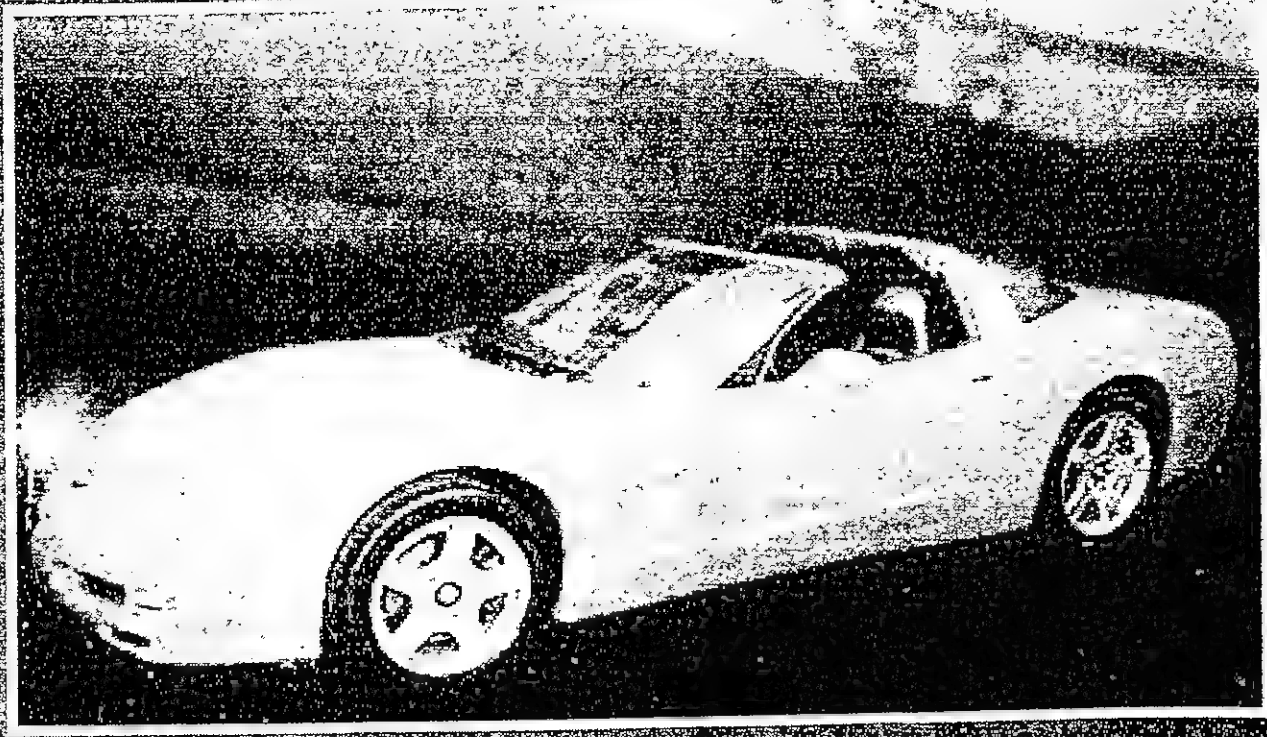
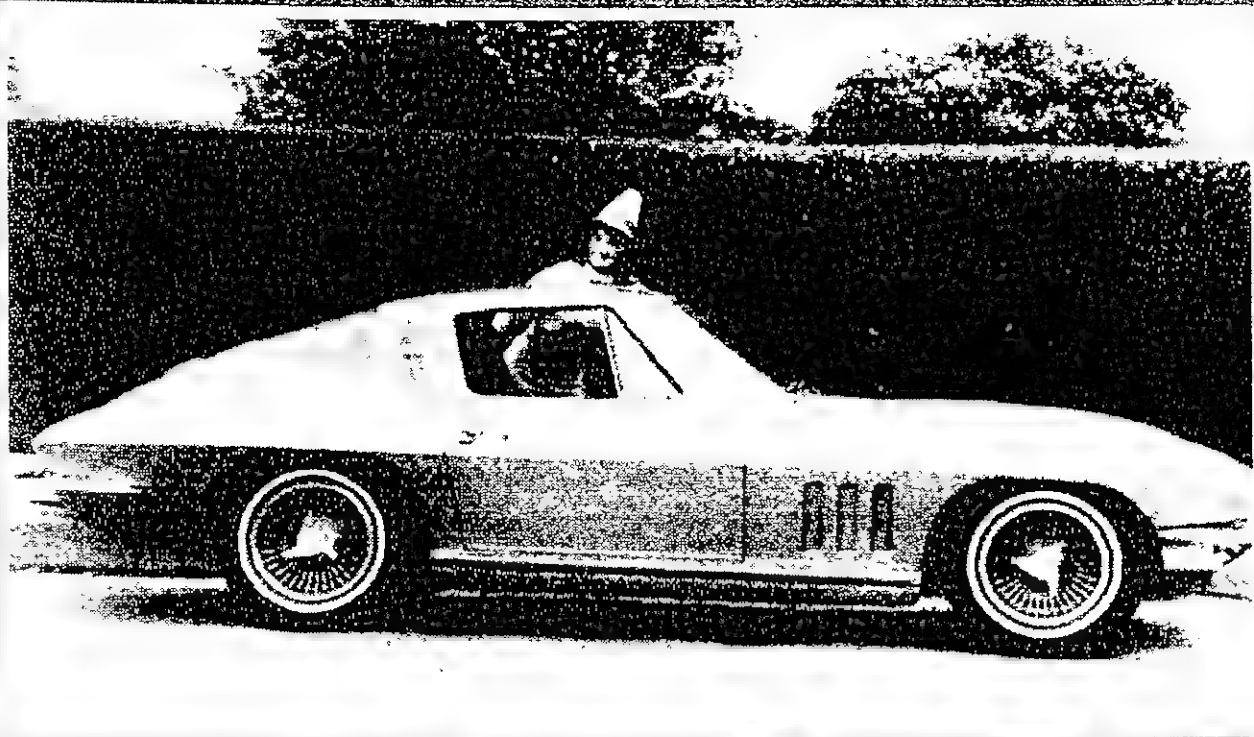








سيارات AUTO



# شفروليه تطرح «كورفيت كوبيه» الحديثة في الخليج

لن طرازات شفروليه والمتعلقة في جودة التصنيع والامن، لتواصل من خلالها مسيرة شهرة عشرات السنين. وأضاف هيل كبير المهندسين: لن تجد اي طراز يباع بسعر قريب من سعر كورفيت بنفس مستويات الجودة والقوة والراحة والدقة. هذا الجيل الخامس هو الأفضل من عدة أوجه. ويتكون الهيكل الجديد من اطار كامل الطول مصنوع (جرثبا) من سبك جانيبي مهيبة هيدروجينيا وهو اكبر جزء منفرد، مهيبة هيدروجينيا في صناعة السيارات هذه السبك الجانيبي مصنوعة من قطعة واحدة من الفولاذ الانبوبي الذي يصل محل القطع البالغ عددها 14 والمستخدمة سابقا والشاسيه الصلب الجديد يقضي على الضجيج والاهتزازات ويعزز الجودة. من جانبه قال ان باتي المدير الاقليمي لجنرال موتورز في الشرق الاوسط ان طراز كورفيت الجديدة متكامل بكل المقاييس، وبعد حامل لواء شفروليه، ووصفها بأنها سيارة ذات جودة عالية في التصميم والتصنيع خاصة بعد استخدام التكنولوجيا المتقدمة والتي احدثتها الشركة على الطراز الجديد للعمل بالكامل.

وكان هدف هيل كبير المهندسين في الفريق الذي قام بتطوير طراز كورفيت قد قال: لقد قام الفريق بتحويل نقاط الضعف الى نقاط قوة بحيث أصبحت أكثر فاعلية وقوة واستجابة. وأضاف كبير المهندسين نيف هل انه تم اعادة تصميم هيكل كورفيت ليشكل اساسا صلبا وثابتا ليجاز التعليق والاهتزازات الأخرى فالهيكل القاسي يوفر مزايا متعددة من ضمنها نوعية ركوب وقيادة أفضل ومساحة داخلية أكبر ونوعية عامة أفضل. ووصف طراز عام 1997 من كورفيت بأنه يحمل القوة الاسطورية التي اشتهرت بها سيارات كورفيت دائما. فالحرك في طراز «ال اس اء» سعة 5.7 لترات بوليد 345 حصانا و 350 قدم رطل من العزم بالإضافة الى هذا فان لائحة طويلة من الخصائص في نظام القوة تجعل السيارة أكثر اقتصادا في استهلاك الوقود وتحسن في المانة، مضافا لقد اعيد تصميم جميع المظاهر المتعلقة بالراحة والزخامية من لوحة المفاتيح والمقاعد الى مدى فتح الابواب وارتفاع «الدخول» لرضا عدد أكبر من معجبي كورفيت. وأشار الى ان الفريق حرص على المحافظة على الشعاع الحقيقي

تسميتها بالحرب الباردة. وكل منهم يحاول ادخال ابتكارات جديدة لم تكن متوفرة في السابق، ويهدف كل ذلك من صالح المستهلك. وأضاف الجميع ان ما يثير الانتباه في هذا الموضوع هو هل باستطاعة كل وكيل لتقديم كامل الخدمات التي تحتاجها طرازاتهم، مشيراً الى ان خدمات ما بعد البيع هي مسألة تختلج باهتمام كبير من الكثير من الناس الذين ينوون شراء سيارات جديدة وهذا ما تسعى شركتنا لتحقيقه. وعن الاسعار يقول الجميع انها معقولة خاصة بعد النظر في المميزات والإضافات الجديدة التي تدخل لأول مرة على الطراز بجانب مقارنتها بالطرازات الأخرى من فئتها. وأوضح الجميع ان طراز كورفيت تم اعادة تصميمه بالكامل بجانب المحافظة على بعض المواصفات التقليدية التي عرفت في كورفيت وساهمت في شهرتها. واستعرض الجميع بعض الجوانب التي احدثتها شفروليه على طراز كورفيت منها تثبيت جهاز نقل الحركة في الخلف مما يجعل كابينة الطراز اوسع وأكثر راحة بينما يولد المحرك من طراز «ال اس اء» قوة أكبر من السابق.

الخبر: من وليد بوعلي  
حدثت شركة شفروليه الاميركية شهر ابريل (تسنان) المثلث شهر توصيل طرازها الجديد بالكامل كورفيت كوبيه، وكشفت الشركة الشهر الحالي عن الطراز والذي يعتبر من الجيل الخامس من طراز كورفيت الرياضية الاسطورية. وتوقع وليد عبد الله الجميع نائب المدير العام بالمنطقة الشرقية في شركة الجميع للسيارات الوكيل المعتمد لسيارات جنرال موتورز وأويل الألمانية بالسعودية، ان يحتل الطراز الجديد باقبال من قبل فئة الشباب خاصة وأن التحسينات التي احدثتها شركة شفروليه تعد جديرة بما سيوفره الطراز ليكون في مقدمة سيارات السبور التي يعشقها الشباب بجانب المنافسة المتوقعة ان يشهدا مع مبيعاتها من الطرازات الاميركية والاروپية. ولم يتناول الجميع في حديثه له الشرق الاوسط حجم مبيعات طراز كورفيت في السوق السعودية، واكتفى بقوله ان سوق السيارات بشكل عام يشهد منافسة قوية وصناعه السيارات في تنافس مستمر يمكن

روستر، وكل المحتويات في Z3 بدءا من الأجهزة الداخلية الى المقاعد المصممة خصيصا لها تم صنعها بدقة متناهية وصمم محرك السيارة الاساسي ونظام الدفع الخلفي بقاعدة اطارات عريضة وموقع الجلوس الامثل مع نظام التعليق القوي الخاص. ويمكن الاختيار بين موديلين رويستر Z3 \* 1.8 لتر قوة 85 ك/واط / 5500 لفة في الدقيقة باستهلاك وقود بمعدل 100/7.8 كيلومتر بسرعة قصوى 192 ك/س. Z3 \* 1.9 لتر قوة 103 ك/واط / 6000 لفة في الدقيقة باستهلاك وقود 8 لترات / 100 كيلومتر بسرعة قصوى 205 ك/س. والنوعان صمما بخطط خالية وجاء غطاء المحرك الطويل منسجما مع اسبابية جسم السيارة والمقاعد المنخفضة التي تعطي الاحساس بالراحة والرفاهية. وفي نفس الوقت فإن مقصورة الركاب الصلبة مع تصميم الكمبيوتر الخاص بالصدمة والحماية الجانيبي من الصدمات ونظام اكياس الهواء للسائق والراكب يوفران حماية مكثفة في الصدمات التي تصل السرعة بها الى 40 ك/س ثم امتصاص الصدمة بالكامل وحتى على سرعة 15 ك/س فإن التفتيح تكون محدودة للعناصر المتحركة. هذا وقد تم تصميم كابينة رويستر في مناخ لبلاد ليؤكد على ان كل شيء في موضعه الامثل افضل الامكانيات واعلى مستوى للاداء. وفي موديل 1.9 Z3 يعتبر جهاز تغيير السرعات الاوتوماتيكي على الاكتروهيدروليك إضافة خاصة تعطي لفاقد السيارة القدرة على التغيير في لحظة واحدة بين القيادة الرياضية او الاقتصادية. والمواصفات القياسية في بي. ام. دبليو Z3 رويستر تتضمن محالا واسعا داخليا وخارجيا من البعد الطيبي الفاخر الخامات الى المادة الجديدة التي تجمع بين الجلد والقماش. ان المتعة الخاصة في قيادة Z3 بمواصفاتها القياسية او بالإضافة المتاحة تضمن ان تكون رضا العميل بها كاملا. وفي نفس الوقت فإن إضافات رويستر Z3 ترجع الى الشرق الشخصي كل ما فعله هو ان تخلخل لميلنا الجو المثالي بالامكانيات المثالية ونكة التصميم والإداء. وتوفر المجموعة الأوروبية مكملة التي تم تصميمها القمرة على تغذية المظلل الرياضي لرويستر Z3 بمواصفات تضمن اغطية امامية وخلفية سيوريل، واغاب جانيبي اطارات خفيفة يعرض 17 بوصة كما ان حامل الامتعة الخلفي يغطي السيارة الشكل الكلاسيكي لرويستر.

لندن: الشرق الأوسط  
تنتشر سوق السيارات الرياضية في المنطقة العربية في الصيف المقبل منافسة شرسة من حصان BMW، الجديد Z3، ورغم ان السيارة الرياضية الالمانية قد تم تشييدها في بعض اسواق الخليج الا ان التدافع على شرائها قد لا يبدأ قبل الصيف. وستكون السيارة التي ثالث استحسانا في أوروبا والولايات المتحدة منافسا شرسا لسيارات SLK، مرسيدس رويستر وبورشه إضافة الى السيارات الرياضية الاميركية الصنع. وكانت شخصية آيان فليمينج الشهيرة «جيمس بوند» من اوائل من استخدم بي. ام. دبليو، رويستر في القيادة في الفيلم الشهير «العين الذهبية»، هذا وقد تم افتتاح مصنع بي. ام. دبليو الجديد في الولايات المتحدة الاميركية عام 1995 حيث يتم انتاج سيارات Z3 بي. ام. دبليو حاليا وببي. ام. دبليو تعد اول صانع سيارات اوروبي ينتج ويصنع داخل الولايات المتحدة الاميركية. وتحتوي رويستر بين خضاتها على نموذج معدل من محرك 1.9 لتر في 4 سلندرات ويقدم هذا المحرك جودة اداء مكثفة ليس بسبب اجهزة التقنية المتعلقة بالاسطوانات (ICM) والعزم المتزايد فقط ولكن بسبب التقنية العالية المتضمنة. وتخفف اجزاء فتح الصنابات من الاحتكاك بشكل ملحوظ داخل المحرك ونظام مبتكر جديد لحقن الوقود يساعد على التفجير وزيادة قدرة استغلال الوقود المستخدم. وبعد نظام العادم من الغازات الضارة بينما يساهم في التخفيض من الضوضاء. وبالإضافة الى ذلك تقدم بي. ام. دبليو رويستر نظام دقيق لتشخيص الاعطال داخل كابينة القيادة ويقوم بحد اعمال رقابية. وتضع سيارة بي. ام. دبليو المعايير لجيل جديد من سيارات



# «Z3» تهدد سوق الموديلات الرياضية في الخليج

لندن: الشرق الأوسط  
كشفت شركة فولفو السويدية للسيارات في معرض ديترويت الدولي للسيارات الذي انهي أعماله الاسبوع الماضي لأول مرة عن سيارة سي - 70، المكشوفة، والتي تعد اول سيارة مكشوفة تنتجها الشركة منذ اربعين عاما. وجاء انتاج السيارة في اطار خطة فولفو لتطوير سيارات جديدة بالكامل حتى تستطع منافسة نظيراتها في سوق السيارات العالي. ووفقا للارقام التي اعلنتها الشركة السويدية لتلصف الاول من العام المالي الماضي فإنها تمكنت عبر هذه الاستراتيجية من زيادة مبيعاتها بنسبة كبيرة. وكانت فولفو تسنوات تنتج سيارات محافظة من حيث الشكل والتقنية ولكن حسب توماس شفنسل مدير التسويق بالشركة ان فولفو تسعى الى تغيير المفهوم السائد عنها بين المستهلكين. وتوسيع اسواقها الى خارج دائرة سيارات العائلة الذي ظل لوقت طويل سوقها التقليدي وتدخل سوق الشباب بما تطله من تحسينات وتنحلات الجانيبية والسلامة. ولتحقيق هذا التوسع والعثور من قطاع الى قطاع فإن ذلك يحتاج الى اكثر من الاعلانات والدعاية. ويقول محللون ان تحقيق هذا الهدف يحتاج الى جهد متكامل بين التحسينات التقنية والتصميم والترويج الاعلاني. وكانت فولفو في البداية تأمل ان تتوسع عبر صفقة الانماج مع رينو الفرنسية، الا ان الصفقة فشلت في العام الماضي. ومنذ انسحابها من هذه الصفقة ضاعفت فولفو جهودها، حيث حققت في العام 1995 ارباحا قياسية بلغت 14 مليار دولار، قبل الضرائب. وتلك مقارنة بخسائر قيمتها 2.6 مليار كرونة - حوالي مائتي مليون دولاره - في العام 1994.

لندن: الشرق الأوسط  
كشفت شركة فولفو السويدية للسيارات في معرض ديترويت الدولي للسيارات الذي انهي أعماله الاسبوع الماضي لأول مرة عن سيارة سي - 70، المكشوفة، والتي تعد اول سيارة مكشوفة تنتجها الشركة منذ اربعين عاما. وجاء انتاج السيارة في اطار خطة فولفو لتطوير سيارات جديدة بالكامل حتى تستطع منافسة نظيراتها في سوق السيارات العالي. ووفقا للارقام التي اعلنتها الشركة السويدية لتلصف الاول من العام المالي الماضي فإنها تمكنت عبر هذه الاستراتيجية من زيادة مبيعاتها بنسبة كبيرة. وكانت فولفو تسنوات تنتج سيارات محافظة من حيث الشكل والتقنية ولكن حسب توماس شفنسل مدير التسويق بالشركة ان فولفو تسعى الى تغيير المفهوم السائد عنها بين المستهلكين. وتوسيع اسواقها الى خارج دائرة سيارات العائلة الذي ظل لوقت طويل سوقها التقليدي وتدخل سوق الشباب بما تطله من تحسينات وتنحلات الجانيبية والسلامة. ولتحقيق هذا التوسع والعثور من قطاع الى قطاع فإن ذلك يحتاج الى اكثر من الاعلانات والدعاية. ويقول محللون ان تحقيق هذا الهدف يحتاج الى جهد متكامل بين التحسينات التقنية والتصميم والترويج الاعلاني. وكانت فولفو في البداية تأمل ان تتوسع عبر صفقة الانماج مع رينو الفرنسية، الا ان الصفقة فشلت في العام الماضي. ومنذ انسحابها من هذه الصفقة ضاعفت فولفو جهودها، حيث حققت في العام 1995 ارباحا قياسية بلغت 14 مليار دولار، قبل الضرائب. وتلك مقارنة بخسائر قيمتها 2.6 مليار كرونة - حوالي مائتي مليون دولاره - في العام 1994.

لندن: الشرق الأوسط  
كشفت شركة فولفو السويدية للسيارات في معرض ديترويت الدولي للسيارات الذي انهي أعماله الاسبوع الماضي لأول مرة عن سيارة سي - 70، المكشوفة، والتي تعد اول سيارة مكشوفة تنتجها الشركة منذ اربعين عاما. وجاء انتاج السيارة في اطار خطة فولفو لتطوير سيارات جديدة بالكامل حتى تستطع منافسة نظيراتها في سوق السيارات العالي. ووفقا للارقام التي اعلنتها الشركة السويدية لتلصف الاول من العام المالي الماضي فإنها تمكنت عبر هذه الاستراتيجية من زيادة مبيعاتها بنسبة كبيرة. وكانت فولفو تسنوات تنتج سيارات محافظة من حيث الشكل والتقنية ولكن حسب توماس شفنسل مدير التسويق بالشركة ان فولفو تسعى الى تغيير المفهوم السائد عنها بين المستهلكين. وتوسيع اسواقها الى خارج دائرة سيارات العائلة الذي ظل لوقت طويل سوقها التقليدي وتدخل سوق الشباب بما تطله من تحسينات وتنحلات الجانيبية والسلامة. ولتحقيق هذا التوسع والعثور من قطاع الى قطاع فإن ذلك يحتاج الى اكثر من الاعلانات والدعاية. ويقول محللون ان تحقيق هذا الهدف يحتاج الى جهد متكامل بين التحسينات التقنية والتصميم والترويج الاعلاني. وكانت فولفو في البداية تأمل ان تتوسع عبر صفقة الانماج مع رينو الفرنسية، الا ان الصفقة فشلت في العام الماضي. ومنذ انسحابها من هذه الصفقة ضاعفت فولفو جهودها، حيث حققت في العام 1995 ارباحا قياسية بلغت 14 مليار دولار، قبل الضرائب. وتلك مقارنة بخسائر قيمتها 2.6 مليار كرونة - حوالي مائتي مليون دولاره - في العام 1994.

لندن: الشرق الأوسط  
كشفت شركة فولفو السويدية للسيارات في معرض ديترويت الدولي للسيارات الذي انهي أعماله الاسبوع الماضي لأول مرة عن سيارة سي - 70، المكشوفة، والتي تعد اول سيارة مكشوفة تنتجها الشركة منذ اربعين عاما. وجاء انتاج السيارة في اطار خطة فولفو لتطوير سيارات جديدة بالكامل حتى تستطع منافسة نظيراتها في سوق السيارات العالي. ووفقا للارقام التي اعلنتها الشركة السويدية لتلصف الاول من العام المالي الماضي فإنها تمكنت عبر هذه الاستراتيجية من زيادة مبيعاتها بنسبة كبيرة. وكانت فولفو تسنوات تنتج سيارات محافظة من حيث الشكل والتقنية ولكن حسب توماس شفنسل مدير التسويق بالشركة ان فولفو تسعى الى تغيير المفهوم السائد عنها بين المستهلكين. وتوسيع اسواقها الى خارج دائرة سيارات العائلة الذي ظل لوقت طويل سوقها التقليدي وتدخل سوق الشباب بما تطله من تحسينات وتنحلات الجانيبية والسلامة. ولتحقيق هذا التوسع والعثور من قطاع الى قطاع فإن ذلك يحتاج الى اكثر من الاعلانات والدعاية. ويقول محللون ان تحقيق هذا الهدف يحتاج الى جهد متكامل بين التحسينات التقنية والتصميم والترويج الاعلاني. وكانت فولفو في البداية تأمل ان تتوسع عبر صفقة الانماج مع رينو الفرنسية، الا ان الصفقة فشلت في العام الماضي. ومنذ انسحابها من هذه الصفقة ضاعفت فولفو جهودها، حيث حققت في العام 1995 ارباحا قياسية بلغت 14 مليار دولار، قبل الضرائب. وتلك مقارنة بخسائر قيمتها 2.6 مليار كرونة - حوالي مائتي مليون دولاره - في العام 1994.

وكشف تقرير في صحيفة «فاينانسيال تايمز» ان فولفو بحاجة ماسة لتدعيم اسواقها في قطاعين مهمين بعد ان فقدت صفقة الانماج مع رينو. وهما قطاع سيارات الدفع الرباعي الرياضية وقطاع السيارات الرياضية الالمانية. وتلك إضافة الى الجهود التي بذلتها على صعيد دعم البات السلامة والامن ومجموعة الالوان الجذابة التي اطلقتها مع موديلات 1997 التي نشأت في سيجمبر (ابول) الماضي في صالات المعرض الأوروبية. وستلحقا في اسواق الشرق الاوسط ومنطقة الخليج. وتعد فولفو من الشركات الرائدة في مجال السلامة الشاملة حيث كانت اول مصنع سيارات يجيز سيارة بمساند هوائية وآلية على الجانبين.

وكشف تقرير في صحيفة «فاينانسيال تايمز» ان فولفو بحاجة ماسة لتدعيم اسواقها في قطاعين مهمين بعد ان فقدت صفقة الانماج مع رينو. وهما قطاع سيارات الدفع الرباعي الرياضية وقطاع السيارات الرياضية الالمانية. وتلك إضافة الى الجهود التي بذلتها على صعيد دعم البات السلامة والامن ومجموعة الالوان الجذابة التي اطلقتها مع موديلات 1997 التي نشأت في سيجمبر (ابول) الماضي في صالات المعرض الأوروبية. وستلحقا في اسواق الشرق الاوسط ومنطقة الخليج. وتعد فولفو من الشركات الرائدة في مجال السلامة الشاملة حيث كانت اول مصنع سيارات يجيز سيارة بمساند هوائية وآلية على الجانبين.

وكشف تقرير في صحيفة «فاينانسيال تايمز» ان فولفو بحاجة ماسة لتدعيم اسواقها في قطاعين مهمين بعد ان فقدت صفقة الانماج مع رينو. وهما قطاع سيارات الدفع الرباعي الرياضية وقطاع السيارات الرياضية الالمانية. وتلك إضافة الى الجهود التي بذلتها على صعيد دعم البات السلامة والامن ومجموعة الالوان الجذابة التي اطلقتها مع موديلات 1997 التي نشأت في سيجمبر (ابول) الماضي في صالات المعرض الأوروبية. وستلحقا في اسواق الشرق الاوسط ومنطقة الخليج. وتعد فولفو من الشركات الرائدة في مجال السلامة الشاملة حيث كانت اول مصنع سيارات يجيز سيارة بمساند هوائية وآلية على الجانبين.

وكشف تقرير في صحيفة «فاينانسيال تايمز» ان فولفو بحاجة ماسة لتدعيم اسواقها في قطاعين مهمين بعد ان فقدت صفقة الانماج مع رينو. وهما قطاع سيارات الدفع الرباعي الرياضية وقطاع السيارات الرياضية الالمانية. وتلك إضافة الى الجهود التي بذلتها على صعيد دعم البات السلامة والامن ومجموعة الالوان الجذابة التي اطلقتها مع موديلات 1997 التي نشأت في سيجمبر (ابول) الماضي في صالات المعرض الأوروبية. وستلحقا في اسواق الشرق الاوسط ومنطقة الخليج. وتعد فولفو من الشركات الرائدة في مجال السلامة الشاملة حيث كانت اول مصنع سيارات يجيز سيارة بمساند هوائية وآلية على الجانبين.













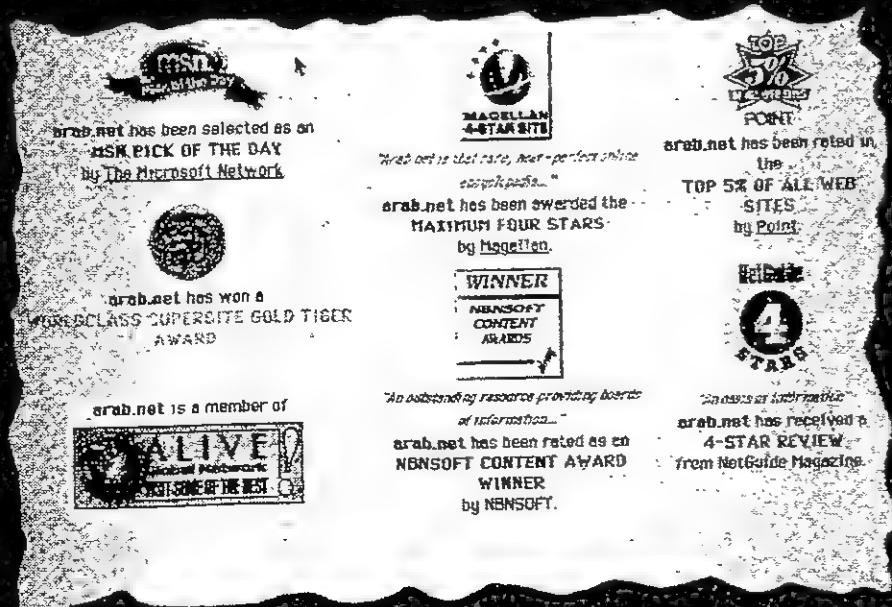
# هل لديك موقع في الإنترنت؟

هل تعلم أن أكثر من 1000 عملية تصفح تتم في ساعة في شبكة الإنترنت؟

هل تعلم أن الإنترنت تتوفر في أكثر من 150 دولة؟

هل تعلم أن كلاً من: البنك السعودي الفرنسي، البنك الأهلي المصري، مجموعة عبد اللطيف جميل، القرائن، صحيفة الشرق الأوسط، عربسات، مجموعة الخريجي، بركات، والبيوت العربية يتمتع بهذه المميزات كل ساعة وكل يوم وعلى مدى 365 يوماً؟

الجوائز التي أحرزتها «عرب.نت»



إذا كانت لديكم الرغبة في أن يكون لكم موقع في الإنترنت يصلكم بالعالم وحماية أسمائكم يرجى الاتصال بـ:

## «عرب.نت»

Arab.  
Net  
Technology, Ltd

الوكيل المعتمد في بريطانيا، لندن،  
شركة «عرب تكنولوجي»  
هاتف: 0171.4044643 / 0171.4044645  
فاكس: 0171.4055107

الاتصال: الوكيل المعتمد في المملكة العربية السعودية،  
الشركة السعودية للعلاقات العامة  
جدة، هاتف: 9662.6420647 / 9662.6433855  
فاكس: 9662.6429809



الرياض، هاتف: 9661.4419050 فاكس: 9661.4418164



0735  
H  
1947  
A  
N  
T



























